
IS-BWYLLGOR LLES ECONOMAIDD

3ydd o Hydref 2025

TEITL: Cynllun Twf Gogledd Cymru – Adroddiad Perfformiad a Risg Chwarter 1

AWDUR: Hedd Vaughan-Evans, Pennaeth Gweithrediadau

1. PWRPAS YR ADRODDIAD

- 1.1. Pwrpas yr adroddiad yw cyflwyno adroddiad Chwarter 1 (Ebrill i Mehefin) y Cynllun Twf a Chofrestr Risg y Portffolio wedi'i diweddaru.
- 1.2. Mae adrodd chwarterol ar gynnydd yn erbyn Cynllun Twf Gogledd Cymru yn un o ofynion Cytundeb Terfynol y Cynllun Twf. Yn dilyn ystyriaeth gan yr Is-Bwyllgor Llesiant Economaidd, caiff yr adroddiadau eu rhannu gyda Llywodraeth Cymru, Llywodraeth y DU a phwyllgorau craffu'r awdurdodau lleol.

2. Y PENDERFYNIAD A GEISIR

- 2.1. Bod yr Is-Bwyllgor yn ystyried ac yn nodi Adroddiad Perfformiad Chwarter 1 a Chofrestr Risg y Portffolio wedi'i diweddaru.
- 2.2. Bod yr Is-Bwyllgor yn cymeradwyo cyflwyno Adroddiad Perfformiad Chwarter 1 i Lywodraeth Cymru a Llywodraeth y DU, ynghyd â phwyllgorau craffu'r awdurdodau lleol.

3. Y RHESWM DROS Y PENDERFYNIAD

- 3.1. Fel sydd wedi'i nodi yn yr adroddiad.

4. CEFNDIR AC YSTYRIAETHAU PERTHNASOL

- 4.1. Ym mis Rhagfyr 2020, fe wnaeth Uchelgais Gogledd Cymru a Llywodraethau Cymru a'r DU gytuno ar y Cytundeb Terfynol ar gyfer Cynllun Twf Gogledd Cymru.
- 4.2. Mae adrodd rheolaidd ar gynnydd yn erbyn Cynllun Twf Gogledd Cymru yn un o ofynion Cytundeb Terfynol y Cynllun Twf.
- 4.3. Mae dau atodiad i'r adroddiad hwn:
 - Cynllun Twf Gogledd Cymru - Adroddiad Perfformiad Chwarter 1
 - Cofrestr Risg y Portffolio – Mehefin 2025
- 4.4. Cynllun Twf Gogledd Cymru - Adroddiad Perfformiad Chwarter 1
 - 4.4.1. Mae adroddiad perfformiad Chwarter 1 yn darparu trosolwg o gynnydd ar raglenni a phrosiectau'r Cynllun Twf.

- 4.4.2. Ar gychwyn y chwarter, trosglwyddodd ein Tîm Rheoli Portffolio, y Cynllun Twf a'i gyllid i Gyd-bwyllgor Corfforedig y Gogledd, dan yr enw brand Uchelgais Gogledd Cymru. Bellach, mae'r Cynllun Twf yn cael ei oruchwyllo gan yr Is-bwyllgor Lles Economaidd, gan eistedd o fewn strwythur llywodraethu ehangach y Cyd-bwyllgor Corfforedig.
- 4.4.3. Yn ystod y chwarter cymeradwyodd yr Is-bwyllgor Lles Economaidd ddau Achos Busnes Llawn, ar gyfer y prosiect 4G+ a'r prosiect Ynni Lleol Blaengar (sydd bellach yn cael ei alw'n Gronfa Ynni Glân). Hefyd, rhoddwyd cymeradwyaeth i Achos Cyfiawnhau Busnes Theatr Clwyd - rhan o'r Prosiect Rhwydwaith Talent Twristiaeth.
- 4.4.4. Cwblhawyd y cytundeb benthyciad ar gyfer prosiect Cydnerth yn swyddogol a chafodd ei lofnodi rhwng Uchelgais Gogledd Cymru a Menter Môn, a phroseswyd y taliad benthyciad cyntaf.
- 4.4.5. Y chwarter hwn, gwnaed nifer o benderfyniadau i fwrw ymlaen ar garlam i gyflawni'r Cynllun Twf. Aeth y Swyddfa Rheoli Portffolio ati i gynnal Adolygiad Portffolio, gan ganolbwyntio ar bum prosiect a oedd wedi bod yn adrodd yn goch, ynghyd â phedwar prosiect oedd yn adrodd yn ambr. Cymeradwyodd yr Is-bwyllgor Lles Economaidd benderfyniad i:
- Dynnu dau brosiect yn ôl o'r Cynllun Twf, sef y prosiect Yr Ychydig % Olaf a'r prosiectau Ffibr Llawn.
 - Tynnu prosiect Trawsfynydd yn ei ôl o'r Cynllun Twf, ac ychwanegu cynllun amgen i Drawsfynydd ar y Rhestr Wrth Gefn.
 - Symud prosiectau Stiwdios Cinmel a H2-Newydd i'r rhestr wrth gefn.
- 4.4.6. Yn mis Mai cytunwyd yn Is-bwyllgor Lles Economaidd mis Mai i wahodd 17 o brosiectau i ymuno â'r Rhestr Wrth Gefn y Cynllun Twf yn dilyn cwblhau'r broses Datgan Diddordeb.
- 4.4.7. Cytunodd yr Is-bwyllgor a'r ddwy Lywodraeth ar Broses Sicrwydd a Chymeradwyo wedi'i Lliflinio, gyda dull sy'n fwy seiliedig ar risg sy'n adlewyrchu dull y llywodraeth.
- 4.4.8. Mae diweddariad Chwarter 1 yn dangos prosiectau yn adrodd yn erbyn proffil cyflawni y portffolio. Mae pedwar prosiect yn adrodd yn goch ar ddiwedd y chwarter, ac yn cael ei adolygu. Y prosiectau sydd ar hyn o bryd yn adrodd yn goch yw:
- Hwb Hydrogen Caergybi – prosiect yn cael ei adolygu, gyda materion allweddol a risgiau yn parhau i gael ei datrys.
 - Porth y Gorllewin – Prosiect yn cael ei adolygu, wrth aros am asesiad o'r adroddiad WELTaG Lite.
 - Warren Hall – Prosiect yn cael ei adolygu, wrth aros i'r achos diogelwch maes awyr gael ei asesu a'i gytuno'n llawn.
 - Porth Caergybi – Prosiect yn cael ei adolygu, gan fod angen cwblhau trafodaethau â defnyddiwr terfynol ardaloedd porthladd newydd cyn symud ymlaen.
- 4.4.9. Pan gymeradwywyd Achos Busnes Llawn Cydnerth yn Chwefror 2025, roedd cais gan y Bwrdd Uchelgais i dderbyn adroddiad diweddariad ar y prosiect o fewn 6 mis. Mae'r Atodiad 3 yn darparu crynodeb o'r cynnydd ers cymeradwyo'r Achos Busnes Llawn.
- 4.5. Cofrestr Risg y Portffolio – Mehefin 2025
- 4.5.1. Mae Cofrestr Risg y Portffolio yn cael ei ddiweddarau'n rheolaidd gan y Swyddfa Rheoli Portffolio a'i hadolygu gan y Bwrdd Portffolio a'r Is-Bwyllgor Llesiant Economaidd (yn flaenorol y Bwrdd Uchelgais) yn chwarterol.

- 4.5.2. Mae'r gofrestr risg wedi'i diweddarau'n llawn gan y Swyddfa Rheoli Portffolio, gyda newidiadau wedi ei cofnodi yn y ddogfen gan gynnwys camau lliniaru diwygiedig ac mae'r sylwadau wedi'u diweddarau.
- 4.5.3. Roedd dau newid i'r risgiau gweddilliol y chwarter hwn. Gostyngodd y risg gweddilliol ar gyfer 'Oedi' yn dilyn yr Adolygiad Portffolio a thynnu prosiectau yn ôl a symud prosiectau a oedd yn adrodd yn goch i'r rhestr wrth gefn. Mae'r risg gweddilliol ar 'Gynllunio a Caniatâd Statudol' wedi cynyddu wrth i'r broses o uwchraddio gwaith trin dŵr i liniaru ffosffadau o'u gollyngiadau gymryd mwy o amser ac mae hyn bellach yn effeithio ar geisiadau cynllunio. Ar hyn o bryd nid yw hyn yn effeithio ar brosiectau'r cynllun Twf.
- 4.5.4. Er bod y proffil risg wedi parhau'n sefydlog yn gyffredinol yn ystod y chwarter diwethaf, mae'r proffil risg yn parhau yn uchel gyda nifer o risgiau gweddilliol coch gan gynnwys fforddiadwyedd, cynllunio a chaniatâd statudol, buddsoddiad sector preifat ac amcanion gwario.

5. GOBLYGIADAU ARIANNOL

- 5.1. Ni chyfyd unrhyw oblygiadau ariannol yn uniongyrchol o gymeradwyo'r penderfyniad a geisir yn yr adroddiad hwn.
- 5.2. Mae'r proffil cyflawni a gwariant diwygiedig a gymeradwywyd gan y Bwrdd wedi'i gynnwys yn yr adroddiad chwarterol.

6. GOBLYGIADAU CYFREITHIOL

- 6.1. Ni chyfyd unrhyw oblygiadau cyfreithiol uniongyrchol o'r adroddiad hwn.
- 6.2. Mae adrodd rheolaidd ar berfformiad y Cynllun Twf yn rhan o'r fframwaith llywodraethu y cytunwyd arno ac yn un o ofynion allweddol Cytundeb Terfynol y Cynllun Twf.

ATODIADAU:

- Atodiad 1:** Cynllun Twf Gogledd Cymru - Adroddiad Perfformiad Chwarter 1
- Atodiad 2:** Cofrestr Risg y Portffolio – Mehefin 2025
- Atodiad 3:** Diweddariad Interim prosiect Cydnerth

YMATEB Y SWYDDOGION STATUDOL:

i. Swyddog Monitro:

“Un o brif dasgau'r Is-Bwyllgor Llesiant Economaidd yw monitro cynnydd a risgiau. Mae angen i'r Is-Bwyllgor ystyried y gofrestr a bodloni ei hun ei bod yn adlewyrchu'r statws risg yn gywir a bod camau lliniaru yn derbyn sylw.”

ii. **Swyddog Cyllid Statudol:**

“Rwyf yn fodlon fod yr adroddiad yn adlewyrchiad teg o sefyllfa ariannol Uchelgais Gogledd Cymru yn ystod chwarter 1. Ni fydd gweithredu’r penderfyniad a geisir yn creu ymrwymiad ariannol newydd. Byddaf yn parhau i gefnogi Swyddfa Rheoli Portffolio wrth reoli’r risgiau perthnasol.”